

**ՄԱՐԴՆ ՈՒ ԿՆԻԿԸ / Հայ ժողովրդական հեքիաթներ, Հատոր VIII / Գուգարք (Լոռի), Լոռու բարբառ (իտուվածք)**

Մի մարդ ու մի կնիկ են ըլրմ, սրանք ունենրմ են մի տղա: Օրերի մի օր էս կնիկը հիվանդանրմ ա, մարդին կանչըմ ա, ասըմ ա.— Ա՛յ մարդ, ես մեռնրմ եմ, դու առանց կնիկ մնալ չտես, կնիկ դես առնիլ: Իմ աջու կուռը կտրես, պատիցը կախ կանես, վեր իմ րեխին ծեծի, կասես՝ իմ աջու կոնովը ծեծի: Դու էլ վեր կնիկ առնես, շեկից, քաշալից, քորից հեռու կմնաս, մեկեներից ում կուզես, կառնես:

Անց ա կենրմ մի երկու օր, էս կնիկը մեռնրմ ա, մարդը սրա աջու կուռը կտրըմ ա պատիցը կախ անրմ:

Տարին անց ա կենրմ, սա գնրմ ա կնզա յա ման գալի, վերդի գնրմ ա, իրա կնզա ասած կնանիրն են ռաստ զալի: Էս խեղձի ճարը վեր կտրվըմ ա, մի շեկ կնիկ ա առնրմ, բերըմ: Էս կնիկը մարդին շատ ա սիրըմ, հարզըմ, պատվըմ, համա րեխի հետ յոլա չի գնրմ: Մարդը վեր տենրմ ա սա միշտ րեխի հետ կովով ա խոսըմ, մի օր էլ ասըմ ա. — Ա՛ կնիկ, եփ վեր եղ րեխի վրա շատ կշղայնանս, հրե հա իրան մոր աջու կուռը պատիցը կախ արած, էն շորի տակին, նրանով կծեծես:

Էս կնիկը ինչքան էն կոնով ծեծըմ ա, էնքան րեխեն ուժվանրմ ա, վեր տենրմ ա էլ ճար չկա, մարդին ասըմ ա. — Շեխեդ շատ ա ինձ նեղցնրմ:

Ասըմ ա. — Ա՛ կնիկ, եղ քորփա րեխեն քեզ ի՞նչ ա անրմ:

Կնիկը վեր շատ մարդին բողոքում ա, մի օր էլ հերը րեխին նստցնրմ ա գոքըմը, ասըմ ա. — Բալա ջան, խի՞ ես մորդ ծեծել:

Ասըմ ա. — Զայրիկ ջան, դու էլ հվատըմ ես, բա ես կարա՞մ նրան ծեծեմ, հրե հա՞ էն պատից կախ արած կոնովը ինքն ա ինձ ծեծըմ ամեն օր:

Կնիկը վեր տենրմ ա մարդը զալիս ա ամեն օր առաջ րեխի հետ ա խոսըմ, նոր իրեն, մի օր էլ բերըմ ա լավաշ ա թխըմ, շատ բարակ ու չոր, փորմ ա տեղի տակին: Մարդի տուն զալու վախտը մոտանրմ ա թե չէ վրեն պառկըմ ա ու սկսըմ «վա յ, վա յ, վա յ» անիլը:

Մարդը զալիս ա, ասըմ ա. — Էղ խի՞ ես պառկել:

Ասըմ ա. — Տղեդ էնքան ինձ ծեծեց, վեր սկոռնիս խրդըփշուր ա ըլել:

Մոտանրմ ա տղին ասըմ ա. — Բալա ջան, խի՞ ես մորդ ծեծել:

— Զայրիկ ջա՞ն, ես նրան ծեծել չեմ, նա յա ինձ ծեծել:

Ասըմ ա. — Այ կնիկ, դու ասըմ ես՝ նա յա ծեծել, նա ասըմ ա՝ դու ես ծեծել, բա ես ի՞նչ անեմ:

— Չգիտեմ, կամ կտանես կկորցնես, կամ ես կգնամ կկորչեմ:

Էս կնիկը տհե էնքան մարդի տեղը նեղըմ ա, վեր մի օր էլ րիգնադեմ ձին նստում ա, տղին դնրմ գոքին ու գնրմ քոլի խորքումը վեր զալի, նստըմ ա մի ծառի տակի, րեխի գլուխը դնրմ չորին ու տհե էնքան մընրմ, մինչև րեխեն քնրմ ա: Քնրմ ա թե չէ՝ կամաց գլուխը դնրմ ա զետնին ու թողըմ զալի տուն:

Քշերվա կիսին րեխեն զարթնրմ ա, տենրմ ա մենակ ա՝ գոռըմ ա, լաց ա ըլրմ, նրա լացի ձենին մի օխտը զիսանի դև զալիս ա տանրմ:

Էս դեր տղին բերըմ ա պալատ, ասըմ ա. — Տղա՞, ես երկու հրեղեն ձի ունեմ, մընի անմը Տուֆ ա, մընինը Ռաշ: Ռաշին կես չանադ չամիչ կտաս, Տուֆին՝ մի չանադ, ես յոթ օր, յոթ քշեր կորիվ եմ գնըմ:

Դեմ գնալուց եղը Ռաշը լիզու ա առնրմ ու խոսըմ ա, ասըմ ա. — Տղա՞, դա ինձ ու քի ուտիլ տի, Տուֆին պահիլ տի: Ես ինչ վեր ասեմ, դու լավ լսի, ինձ մի չանադ տու, Տուֆին՝ կես չանադ:

Ասրմ ա.— Հյա մատող էլ տար կոխի սմավարի տրութեն, թեր փթաթի, վեր զա ասի՝ Էդ ի՞նչ ա, ասա չամիշ տալիս տեղը Տուֆը կծեց:

Տղեն մատող կոխը ա սմավարի տրութեն վառմ ու փթաթը:

Դեր զալիս ա, ասրմ ա.— Էդ ի՞նչ ա ըլել:

Ասրմ ա.— Տուֆն ա կծել:

Դրա հմա դեր փետք վեր ա առնըմ Տուֆին լավ ծեծում ա:

Տուֆը դևին ասրմ ա.— Անտեղի ինձ ծեծեցիր, բայց վերջը կփոշմանես:

Դեր զնալուց եղը Ռաշը տղին կանչըմ ա, ասրմ ա.— Տղա, ի՞նչ ասեց քեզ:

Ասեց.— Էքուցվանից Տուֆին էրկու չանախ կտաս, Ռաշին՝ մի:

Ասրմ ա.— Դու հակառակը կանես: Նմի էլ կզնաս գլուխող կվոխես էն պղինձը:

Տղեն զնըմ գլուխը կոխը ա էն պղինձը, ձեռաց մազերը վեսկի ա դառնըմ:

Ռաշը տղին ասրմ ա.— Պատրաստվի՝, վեր մենք տասը օրից եղը փախչի տենք, թե չէ՝ նա մեզ կուտի:

Վեր դեր կովից զալիս ա, Ռաշը ասրմ ա.— Տղա, գլուխող փթաթի, ասա մհել զլիխ ա քացի տվել, վեր նա էլ նրան լավ հալից քցի:

Դեր իմանըմ ա ու փետք վեր ա ունըմ Տուֆին լավ թակըմ ա:

Տուֆը ասրմ ա.— Դու վերջը կփոշմանես, բայց ուշ կլի:

Ռավետք դեր տղին կանչըմ ա, ասրմ ա.— Ես յոթ օրով կոխվ եմ զնըմ, Տուֆին իրեք չանադ չամիշ կտաս, Ռաշին՝ էրկու:

Ռաշը ասրմ ա.— Տղա՝, հակառակը կանես, ինձ օրեկան իրեք չանադ չամիշ կտաս, Տուֆին՝ էրկու:

Անց ա կենըմ մի քանի օր, Ռաշը տղին ասրմ ա.— Տղա՝, մենք պետք ա փախնենք, վեր էկավ տեհավ ըստի ենք, մեզ կուտի: Հետդ վե կալ մի աման ձեթ, մի կիլո աղ, մի սանդր, ինձ էլ թամքի, զնա տես կարաս դոները բացես:

Տղեն զնըմ ա թե չէ, դոները բացվըմ են:

Ասրմ ա.— Տղա՝, դե ինձ նստի, հենց պլետ տու, վեր տեղիցը կաշին վեկենա, վախես վեշ հա՝, ես ծուլ կլիմ, կթոշեմ, դու պինդ կպի միշկիցս, վախես վեշ:

Տղեն նստըմ ա, սրանք զնըմ են, մեկ էլ դեր զալիս ա տենըմ ա մարդ չի կա, զլիխ ա ըլըմ, վեր նրանք փախել են:

— Տղ իֆ,— ասրմ ա,— ես քեզ մատադ, շուտ արա, ինձ հասցրու Ռաշին:

Ասրմ ա.— Վենց հասցնեմ, դու ինձ ջարդ ու փշուր ես արել ու նրան միշտ շատ ես չամիշ տվել, ինձ՝ քիչ:

Ռաշը տղին ասրմ ա.— Տղա՝, դու միշտ եղ մտիկ արա, վեր տենաս դեր զալիս ա, ինձ իմաց արա:

Դեր Տուֆին լավ ուտցնըմ ա ու նստըմ քշըմ:

Ռաշը տղին ասրմ ա.— Տղա՝, մտիկ արա, տես զալիս չե՞ն:

Տղեն ասրմ ա.— Հրե մի քան ա ընուս:

Ասրմ ա.— Տղա՝, սանդրը եղնեղ զցի:

Տղեն սանդրը զցըմ ա, դառնըմ ա ցաքոտ, փշոտ, փուշը քրքրը սրան, չորս կողմից արուն ա թափըմ:

Միսելիցը եղը տղեն մտիկ ա անըմ, ասրմ ա.— Հրե՝, մոտանըմ են:

Ասրմ ա.— Տղա՝, աղը քցի:

Սա աղը քցըմ ա թե չէ, սրա շունք սկսըմ ա մոմոալ:

Ասրմ ա.— Հրես մոտանըմ են:

Ասրմ ա.— Տղա՝, միել ձեթը քցի:

Վեր ձեքն ել վրա ա անըմ, մի ծով ա առաջանըմ, մի կողմը դևն ու Տուֆն են, մի կողմն ել Ռաշն ու տղեն:

Դեր ասրմ ա.— Տուֆ ջան, ինձ էս լիճը անցկացրու:

Ասրմ ա.— Վենց անցկացնեմ, էս վեր դու իմ գլխին տվիր, էնքան ջարդեցիր, ես էլած ուժս կորցրի:

Դեր տղին ասրմ ա.— Տղա՝, դու վե՞նց անց կացար:

Ասրմ ա.— Ես Ռաշին թարս նստեցի, անց կացա: Դու էլ Տուֆին թարս նստի, անց կաց:

Դեր Տուֆին թարս նստում ա քշը հետ գալիս ա ծովի կեստեղը թե չէ, ծովը եղ-եղ ա գնըմ, սրանք իջնում են ծովի տակը, ծովը նորից գալիս ա միանըմ, ու դրանք խեղդվում են:

Ռաշը ասրմ ա.— Տղա՝, ըսօրեց եղը դու ազատ ես, իմ պոչիցը մի փունջ մազ պոկի դի ծոցումդ, հենց որ տեղդ, նեղ կլի, եղ մազը կծիսես, ես քեզ օգնության կհասնեմ:

Տղեն մի փունջ մազ ա պոկըմ դնըմ ծոցումը, իրար պաշրմ են, իրարից բաժանվլում:

Ըսիան գնըմ ա մի չորանի կուշտ, մի ոչխար ա առնըմ, մորթըմ, ուտըմ, դառինն ել դնըմ ա գլխին ու ձամփա ընկնըմ, թե ուր՝ աստոն գիտի:

Հասնըմ ա մի թագավորի հող, գալիս ա եղ թագավորի կուշտը, իրան գլխի էկածը պատմըմ ա ու խնդրըմ ա, վեր մի գործ տա, աշխատի, ապրի:

Էս տղեն սկսըմ ա դրանց միար բաղմանչութին անիլը: Թագավորին իրեք աղջիկ ա ունենըմ, դրա փոքր աղջիկը տղի վեսկու մազերը բրավուրդ ա անըմ:

Ասրմ ա.— Սա շատ շնորքով տղա կլի, քանի ուրշնին առել չեն, ես առնեմ:

Մի օր քվորտանցը ասրմ ա.— Մեր մարդի գնալու վախտն ա, մեր հերն էլ իսկի մտածում չի, բերեք մեր հորը հսկոցնենք, թե մենք մարդի գնալ ենք ուզում: Տենանք նա ի՞նչ կպատասխանի: Սրանք իրեք ձմերուկ են դրգըմ, ամենքի միջին մի դանակ: Մինը՝ մաքուր հասած ա, մինը՝ կեսը հասած, կեսը՝ դեղնած, էն մինն էլ նոր սկսել ա հասնիլը:

Թագավերը նեղանըմ ա ծառայի վրա, ասրմ ա.— Էս ի՞նչ էս քերել:

Ասրմ ա.— Խի՞ ես նեղանըմ, էս քո ըլչկերքն են դրգել, էս՝ մեծն ա, էս՝ միջնակը, էս էլ՝ փոքրը, ասրմ են. «Մենք ուզում ենք ամուսնանաք»:

Թագավերը ասրմ ա.— Կանչեցեք, ամենքին մի խնձոր տվեք, հանեցեք վերի հարկը, թող բոլոր ջահելնին զան անց կենան, ով ում իրա խնձորը կտա, նրա հետ կփառկենք:

Էրկու աղջիկը տալիս են իրանց հոր դաքի մինիստրների տղերանցը, պուճուր աղջիկը պահըմ ա, մնի էլ ա տալիս չի:

Ասրմ են.— Էս խի՞ պահեց, էլ մարդ մնա՞ց:

Ասրմ են.— Չէ՝, բաղմանչի քաշալն ա մնացել:

Գնըմ են նրան էլ են բերըմ: Պուճուր ախչիկը իրան խնձորը տալիս ա դրան: Թագավորը ըխչկա վրա նեղանըմ ա, էս էրկու փեսին լավ ընդունում ա, քաշալին ու պուճուր աղջկանը հվանցն ա տալի:

Օրերի մի օրը թագավերը հվանդանըմ ա, բժշկնին մտիկ են անըմ, ասրմ են.— Սրա դեղը առյուծի կաթն ա:

Ասրմ են.— Բա ո՞վ կբերի, ով չի բերի՞լ:

Էն էրկու փեսենին ձեն չեն հանըմ:

Էս քաշալը կնզանը ասրմ ա.— Գնա հորդ ասա, մի ձի էլ, մի թվանք էլ տա ինձ՝ գնամ բերեմ:

Հերը բանի տեղ չի դնըմ, ասրմ ա. — նա դի՞ ինձ հմար դեղ բերի՞լ, վեր ես սղանսամ:

Էս ու էն կոնիցը ասրմ են.— Թաքավեր ջան, թող գնա էլի, բալի հլե բերըմ ա:

Թագավերը ասրմ ա.— Դե էն կադ ձին էլ, էն թվանքն էլ տվեք, թող նա էլ գնա:

Տղեն եղ ձիուն նստըմ ա գնըմ գեղիցը դուս, ձորի միջին թողըմ, ծոցի մազը հանըմ ու կպցնըմ,  
Ռաշը իրան թամքովը գալիս ա կողըին կաղնըմ: Տղեն նստըմ ա ու քշըմ, գնըմ առյուծի կաթ  
բերըմ, ճանապարհին էն էրկու փեսենին պտահըմ են, սրան ճնանչըմ չեն:

Ասըմ ա.— Վե րտեղ եք գնըմ:

Ասըմ են.— Գնըմ ենք առյուծի կաթը բերենք:

Ասըմ ա.— Ինձ ունեմ, ի՞նչ կտաք ձեզ տամ:

Ասըմ են.— Ի՞նչ ես ուզըմ:

Ասըմ ա.— Ամենքիդ տտղին մի պեշատ խփեմ:

Միանք ասըմ են.— Ո՞վ պտի իմանա, թող խփի, մենակ մեզ կաթ տա:

Վերու էծի կաթը տալիս ա սիանց ու ամենքի տտղին մի պեշատ ա խփըմ, ճմիու դնըմ:

Ինքը առյուծի կաթը բերըմ ա, տալիս ա թագավորին, սա խմում ա, լավանըմ ա:

Անց ա կենըմ մի քանի վախտ ուրիշ թագավեր էս թագավերի վրա կոիվ ա գալի: Սա իրա  
փեսենուն զենք ու զորք ա տալի դրդում կոիվ, բաղմանչուն բանի տեղ չի դնըմ:

Բաղմանչին կնզանն ասըմ ա.— Գնա քու հորը ասա, թող ինձ էլ զենք տա, ես էլ գնամ կոիվ:

Աղջիկը գալիս ա հորը ասըմ ա.— Իմ մարդին էլ զենք տու, թող նա էլ գնա կոիվ:

Հերը ասըմ ա.— Նիանք ի՞նչ արին, որ քու մարդը ինչ անի:

Միել ասըմ ա.— Դե լավ, ընզի մի թվանք ու մի ձի ա մնացել, էն էլ տվեք նրան:

Սա էս ձին ու եղ թվանքը տանըմ ա սարի քմակին պահըմ, ծոցիցը Ռաշի մազը հանըմ ա  
վառըմ: Ռաշը իրան սարք ու կարգովը գալիս ա, նստըմ ա ու քշըմ ընզնըմ էդ զորքի մեջը՝  
ջարդըմ, փշրըմ, հա հաղթըմ, մին էլ վիրավորվըմ ա կոնիցը: Թագավերը իրան աղլուխը  
հանըմ ու դրա կուոր կապըմ ա:

Սա նորից ձին քշըմ ա սրանց մեջը, նիանք վեր տենըմ են՝ էլ կարըմ չեն կոիվ անեն, թող են  
անըմ, փախչըմ: Էս թագավերի զորքը ուրախ-ուրախ գալիս ա տուն: Տղեն ձին քշըմ ա, անց  
կենըմ սարի քմակը, պոչիցը մազ ա պոկըմ ու բաց թողըմ: Թագավերը գալիս ա տուն, լավ քեֆ  
են սարքըմ, ուրախութին անըմ:

Էս տղեն էլ բեզարած գալիս ա ու քնըմ: Աղջիկը տենըմ ա հոր յաղլուխը հրես մարդի կռանը  
կապած, գալիս ա հորը ասըմ ա.— Քո յաղլուխը դու ե՞ս տվել իմ մարդին, հրե կուոր յարալու  
ա էլել ու քու յաղլուխովն էլ կապած ա:

Հերը գալիս ա տենըմ ա, վեր իրան կապած, փաթաթածն ա, նոր սա ըստի զլսի ա ըլլըմ, վեր  
սա իրան փեսեն ա ըլել:

Տղին կանչըմ ա քեֆի, նստցնըմ սեղանի կլիսին, օխտը օր ուտըմ, խմըմ, քեֆ են անըմ:

Էդ կերուխումից եղը, բերում ա պալատի կեսը տալիս ա էս փեսին, սրանց նորից հըրսանիք ա  
անըմ: Նոր տղեն ըստի պատմըմ ա, վեր էն առյուծի կաթն էլ ա ինքը պիրել, էն մեկել փեսենու  
պիրած կաթը վերու էծի կաթն ա ըլել, ինքն ա տվել, հլա նիանց քամակներուն էլ մի-մի պեշատ  
խփել:

Թագավորը պիրում ա փեսին դնում իրան տեղը, ասըմ ա.— Ես պոավել եմ, ըսօրեց եղը  
երգիրը դու էս կառավարելու: Իրեք խնձոր վեր ընզավ, մինն՝ ասողին, մինը գրողին, մինն էլ  
անզած դնողին: